ngspg@sph.com.sg

### 陈来福/摄影

今年是南洋艺术学院创办85周年,该院为首个倡议筹组南艺前身——南洋美术专科学校的马来亚艺术家杨曼生(1896-1962),与杨家后人联办大型回顾展"杨曼生与南洋"(Yong Mun Sen in Nanyang),展示杨曼生作于1930年代至1950年代,来自公私收藏总共78件作品。

除了杨曼生闻名的水彩画,该展也展出比较少见的风景和肖像油画、手绘摄影,甚至现代拼贴艺术,以及档案照片文献资料,我们从中得以一窥战前马来亚美术兴起的"黄金时代",解与新加坡艺坛的密切互动,与中国艺坛(如画家徐悲鸿)的往来,杨曼生扮演了关键的角色,是新马艺术主力推手之一。

本次展览藏品主要出自杨曼生孙子杨焜善(Michael Yong-Haron,48岁)与太太萨妮扎·奥斯曼(Saniza Othman,47岁)的收藏,也向马来西亚皇家雪兰莪(Royal Selangor)家族、藏家骆清泉后人、新加坡国家美术馆、藏家许少全等借作品展出。

杨焜善是法国巴黎银行香港 分行董事总经理、北亚区区域委 管,也是香港科技大学顾问太太员 会成员,他与律师出身的太太美 妮扎,1999年在槟城州,开始 您参观杨曼生回顾展后,开始 超多生作品,至今已收藏的 多生作品,至今已收藏。 60件,其中56件本次展出后 焜善从未见过祖父,杨家后后境 根妻生逝世后,经济陷入困境, 卖掉他所有作品,因此,夫卖 每件藏品都是通过画廊与拍卖行 购得。

杨焜善接受《联合早报》访问时说,他工作忙碌,筹备展览依赖太太。冠病疫情发生后,他们认为艺术能够促进社会的凝聚力。2021年,恰逢杨曼生125周年诞辰,夫妻俩在港澳马来西亚商会的大厦阁楼主办杨曼生个人回顾展"以自然为师",展出26件藏品,反应热烈。萨妮扎形容,访客觉得杨曼生是他们的一部分,讲述了很普世性的海外华人的故事。

根据姚梦桐的研究, 新加坡 华人美术研究会副主席杨曼生在 1937年杪,从槟城致函该会, 首次提议该会同人筹组开办美术 学校。他的倡议获得该届理事的 赞同,推选李魁士、杨曼生、 刘抗、张汝器和徐君濂为起草委 员会委员,筹备创办美术学校事 宜。1938年初,"南洋美术专 科学校"校名第一次提出,林学 大加入该会。林学大认识陈嘉庚 公子厥祥,有了资金的支持,得 以在3月10日创办南洋美专,并 出任校长。杨焜善说, 槟城办过 杨曼牛回顾展,但新加坡从未办 过,因为杨曼生与南艺的这段渊 源,选择与南艺合作办展。

#### 参与创办 新加坡华人美术研究会

祖先于明末乘船抵达砂拉 越,杨曼生于1896年1月10日在 古晋出生,原名杨延龄,后时名杨延龄五岁,后时冷、杨曼生。私塾教回事,后时育到北接受私处回,并接受私处回,有到日籍胶园管理人用水彩成等,看到日籍胶园管理人,兴奋不已,从时间,水形成,至生,兴奋不已,从时间,时间,不够是生1917年来到新东,并在两家书店打工,并在来到东西,他调回槟城的瑞廷书店。1920年,他调回槟城的瑞廷书店,至居槟城至病

1922年,在画家黄花的赞助下,杨曼生创办"大观画室",1927年改名"曼生美术馆",成为当地艺术家(如戴惠吉、郭若平、许西亚、李清庸、蔡天定、钟白慕、Abdullah Ariff)的聚集地。

随着本区域对新兴媒介——摄影的需求,杨曼生在1929年将其中一家画室改为摄影室,在



积极促进新马美术发展的艺术家杨曼生自画像油画。(杨楚华收藏)



杨曼生水彩画描绘马来亚的日常生活,比如海边椰树亚答屋。(杨焜善与萨妮扎收藏)

# 用水与色量染南洋日常

"杨曼生与南洋"大型回顾展

杨曼生是首个倡议筹组南洋美专的马来亚艺术家,"杨曼生与南洋"大型作品回顾展展出画家作于1930至1950年代共78件作品,除了水彩画,也有较少见的风景和肖像油画等,从中可以一窥战前马来亚美术兴起的"黄金时代",以及杨曼生在推动新马艺术上扮演的角色。



杨曼生孙子杨焜善(左)与太太萨妮扎・奥斯曼与收藏的祖父油画 《种稻》合影。

槟城拥有四家摄影室,包括"上海照相公司",主要靠拍照而非售卖艺术创作来养家糊口。杨焜善说,根据研究,杨曼生的水彩与油画构图都借鉴摄影的视角。

杨曼生1935年参与创办新 加坡华人美术研究会,担任副 会长,也在1936年创办槟城艺 术研究会。马来亚大学创意艺术 学院副院长孙先勇博士(Simon Soon)在《成为曼生:塑造槟 城现代艺坛》一文指出,战前的 槟城艺术组织创建、艺展活动蓬 勃,比如槟城艺术研究会举行的 第一届嘤嘤艺术展览会,规模前 所未有,参展作品达300件,涵 盖绘画、雕塑、书法、浮雕和集 邮,其中,杨曼生展出20张油 画、15张水彩、12张摄影与3件 雕塑。这个槟城艺坛的"黄金时 代"持续到日本占据马来亚才终 结,杨曼生与家人躲藏到亚依淡 (Air Itam)农场,以农维生。

(AIT Itam) 农场,以农驻生。 姚梦桐受访时指出,槟城的 前几届嘤嘤艺展,新加坡华人美术研究会会员(如陈宗瑞、张汝 器)也参展,而新加坡华人美术 研究会的画展,槟城会员(如杨 曼生、李清庸)也参展。槟城和 新加坡,南北两镇的画家以彩笔 搭建艺术之桥,交流互赏,对各 自的美术发展起着重大的影响。

## 痴迷于描绘马来亚风景

战前的杨曼生拍照生意好, 经济相当宽裕,战争使他失去所 有,战后的生活显得"栖栖遑 遑"。姚梦桐说,他在新加坡举 行14次画展(1947-1954), 在马来亚举行16次画展(1947-1955),除了希望提高当地人 对艺术的兴趣,更为了改善家庭生计。

杨曼生在原配逝世后,娶了继室,共有11个小孩要养。他作于1946年的油画《家累》色调暗沉,画了当家的拉着一车的家当与大人小孩咬牙艰苦前进,或是画家自家写照。1952年的水彩《牛车》画了两辆载满11人的牛车,色彩明亮多了。

杨曼生在新加坡的画展除了一次是油画展,其余为水利 画展,其余为水利直 (John Little)百货公司举行, 还有维多利亚纪念堂、中华总 会等,以旅居本地的外国人购 居多。姚梦桐说,当时在本地曼 以充满感情的笔调与色彩描绘也 执爱的马来亚,神韵生动的少年 获得启发与滋养。

姚梦桐说,从杨曼生迄今为 止所见的最早水彩画——作于 1924年,画功细腻的《甘榜景 色》,可见他是"开创以水驱画描绘南洋色彩的本土先吸 画描绘南洋色彩的本土先吸作。家",比当年新马报章鼓吹作了事。杨曼生从艺40年,绝不了一个。杨曼生从艺40年,多来亚是他的艺术天四部分作品来亚是他的艺术天四等,多形不要的影响。杨曼生:"海天风景渺无涯,见杨杨曼生:"海天风景渺无涯,少阳远映片帆斜。"

东南亚华人历史学者王庚武 教授在展览的视频中指出,有别 于徐悲鸿、张丹农等在中国习 艺,到南洋描绘他人生活的画



杨曼生水彩画《牛车》画了两辆载满11人的牛车。(杨焜善与萨 妮扎收藏)

家,杨曼生是土生土长的南洋 人,描绘自己的周遭环境与日常 生活。杨曼生这种在地人的目光 不带"异国情调"或"浪漫"色 彩,更多是寻求自我身份认同的 过程。他作画不为名利,更多是 为了了解自己。

### 分四部分探讨杨曼生作品

本次展览策展人、南艺东南亚艺术机构/画廊总监陈莉玲博士(Bridget Tracy Tan)受访时说,一般人不知杨曼生是自学成家。他最为人知的是描绘海滩、船只的水彩风景画,但其实他的风景与肖像油画也很出色。

费时两年筹备的展览分四个部分:南洋的光、人物、陆地和海洋,以及视觉和听觉,探讨杨曼生作品中的光影效果,绘黄茂,采用的不同纸张(如甘蔗,采用的不同纸张(如甘黄治。陈莉玲说,杨曼生作品画面示是明节,杨曼生活的熟悉程度,渔用生活的熟悉程度,渔用组带。她将一组描绘海边水的倒影并列,说:"杨曼生画面中的水总是在流动,光线也随时在变化。"

杨曼生水彩画有别于英国 风,富有中国水墨的韵味,他将 色彩当墨,重视水与色的晕染, 利用留白捕捉热带的光。1946 年的《一棵黄花树》,以没骨画 出黄花,感受到明晃晃的阳光; 1954年画街边的《竹》,笔触 像水墨,色感丰富。1940年的 《林间逸趣》以水墨笔触勾勒出 树的阴影,留白为阳光投射处。 此作是当年杨曼生赠送徐悲鸿, 后流入拍卖市场,为杨焜善夫妇 购回。徐悲鸿惊讶于槟城竟隐藏 着杨曼生这样不为人知的水彩大 师。

陈莉玲在策展中将档案照片和西方名画,与杨曼生作品并列,从中可见摄影与西方艺术对杨曼生的影响。当年杨曼生从意大利与上海引进画框画具,也通过书本接触到欧洲的艺术思潮,尤其受高更与梵高的影响。

水彩画《逐财至亡》 (1950)描绘骷髅扛着用冥纸 拼贴的大包裹前进,已是具批判 意味的拼贴现代艺术,也是杨 曼生作为艺术家的立场。杨焜善 说,杨曼生凡举办画展会拨出至 少一成的收入捐赠当地各种社团 或为艺文团体筹款。

展览即日起至5月7日上午 11时至晚上7时(星期一及公 假休息),在南洋艺术学院义 安公司第一及第二展厅(80 Bencoolen St S189655)举 行。配合展览出版同名画册,也 收录本次无法参展的杨曼生作 品。



杨曼生水彩画《准备捕鱼》 (1948)构图取角,深受摄影的 影响。(杨焜善与萨妮扎收藏)



杨曼生肖像油画《美后》 (1946年),将高更的大溪地 女性南洋化。(杨焜善与萨妮扎 收藏)



杨曼生拼贴水彩画《逐财至 亡》(1950)是具批判意味 的拼贴现代艺术。(庄学腾收 藏)